

Número  
10  
céntimos

# LA UNIÓN

SEMANARIO INDEPENDIENTE

JACA: Una peseta trimestre.

Resto de España 5 pesetas año.

Extranjero 7'50 pesetas año.

Se publica  
los  
JUEVES

AÑO XXIV

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN  
Calle Mayor, 32

JACA 24 de Abril de 1930

FRANQUEO  
CONCERTADO

Toda la correspondencia a  
nuestro Administrador

NÚM. 1.234

## El rasgo ejemplar del Centro Obrero Aragonés de Barcelona

En estos momentos se está llevando a cabo en Zaragoza un hecho que si aparentemente parece cosa de poca monta, tiene una significación tan extraordinaria que no queremos dejar pasar en silencio, sin dedicarle el homenaje de un comentario, aunque sea pobre y pequeño por salir de mi pluma.

Los aragoneses obreros—grata palabra cuando es concreción de grandeza de alma y voluntad férrea—que residen en Barcelona han hecho una ofrenda delicada a una institución maravillosa.

Su materialidad estriba en regalar unos muebles a una escuela; pero ni éste es el hecho, ni la cosa queda reducida a la simple entrega.

Los muebles son una obra perfecta de ebanistería y un portento de realización artística. Con sólo esto, el aspecto de la ofrenda cambia. Pero hay más: es que en esos muebles, formidablemente bien hechos, artísticamente ornados, queda plasmado el fervor de un credo, de un ideario de una reverencia.

La memoria de Costa se hizo imperecedera al erigir un edificio representativo de una de las doctrinas más estimables del gran pensador: La Escuela.

La Escuela en sí, es una más, pero en su frontispicio, un nombre, es el nuncio de una nueva generación, de una raza nueva. A poco acierto que acompañe a los educadores, el nombre de Costa que luce, glorioso, en el frontispicio de la nueva escuela ha de obrar eficientemente en los espíritus de aquellas criaturas que en él se cobijan para formar sus inteligencias y podrán gozar la dicha de llegar a ser hombres, ciudadanos mejores que nosotros, tan mejores que hasta serán capaces de

perdonarnos por los males que hemos causado a la patria con nuestras perezas y cobardes días.

A esta casa los aragoneses obreros de Barcelona han regalado unos magníficos muebles. Pero pensemos en lo que significan esos muebles.

Son algo más que unas maderas unidas a otras, pulimentadas. Son como la escuela, símbolo de un ideario, la concreción de amores puros, de admiración profunda. Y nada mejor podían regalar los obreros a la memoria de Costa, que esos muebles: el fruto de su trabajo, de un trabajo exquisito, superado, pues en el trabajo no es todo rudeza, hay superación, exquisitez, elegancias espirituales.

Los ofrendantes han realizado un esfuerzo, pero un esfuerzo, no de los que fatigan el cuerpo sino de los que elevan el corazón. ¡Cómo hubiera yo querido gozar la alegría que estos hombres habrán sentido al ver terminada su obra! Por haber arrancado una astilla, por haber hecho una viruta en la confección de esos muebles, hubiera yo dado el mejor escrito que pueda hacer, si algún día llego a hacer algo estimable.

La acción de estos buenos aragoneses merece el aplauso de todos. Es un rasgo ejemplar que pone bien a las claras de manifiesto que para ofrendar un tesoro no hace falta el oro del metal, sino del corazón.

En mi pequeñez admiro a estos grandes modestos aragoneses que han logrado, en Ciudad tan grande como Barcelona, hacer respetar y considerar el nombre de «obreros aragoneses», y merced a su constancia, a su tesón, no está lejano el día en que las gentes queden estupefactas cuando al enfrentarse con un nuevo edificio en aquellas calles de la gran ciudad de Barcelona, exclamen: «Este palacio lo han levantado con su sudor, con el fuego de su alma, los «obreros aragoneses» que aquí residen.

La casa del Centro obrero aragonés debe ser obra en la que cada hijo de Aragón ponga un ladrillo. Lo merecen aquellos hombres porque han sabido hacer de su nombre un título de grandeza de espíritu, de voluntad extraordinaria, ante el cual altos y bajos debemos descubrirnos.

MARIN SANCHO

## Desde Madrid

(De nuestro Redactor-corresponsal)

Hoy se celebra en la nueva y monumental Plaza de Toros de Madrid, todavía no inaugurada, un acto de afirmación monárquica, en el cual toman parte, entre otros, el Decano de la Diputación de la Grandeza, exdiputado conservador; el jefe del partido conservador Conde de Buggall y el ex-ministro maurista Sr. Góicoechea.

¿Es que sólo existen monárquicos fervientes en el campo de la derecha dinástica?

A todos tendría que extrañar la ausencia de otras personalidades, no solamente conservadoras, sino de los demás sectores monárquicos si no estuviera bien arraigada la convicción de que las Instituciones actuales no necesitan de tales actos para demostrar que en España tienen raíces indestructibles.

Con toda clase de respetos para la opinión ajena, nos parece que tal clase de mítines son extemporáneos y sirven únicamente para llevar a la controversia, en la plaza pública, lo que debe estar por encima de toda discusión.

Nada hay peor que los amigos oficiosos, siempre dispuestos a hacer méritos para que se les tenga en cuenta en el reparto de mercedes.

El Poder moderador debe estar atento a los latidos de la conciencia nacional y por

encima de todos los partidos y banderías para ejercer la misión que la Constitución le asigna y mezclarlo en las luchas políticas es causarle una lesión irreparable.

Es cierto que la Dictadura ha creado, con sus actos, una masa difusa republicana, pero no lo bastante para poner en peligro lo que todavía está muy arraigado en el corazón del país.

No es con actos como el de hoy el modo de reconquistar lo que se haya perdido en esos tenebrosos seis años, cuatro meses y trece días de imperio del despotismo. Lo que se consigue con ello es, precisamente, todo lo contrario.



La misión de rodear del debido prestigio a la Institución monárquica incumbe principalmente a los Gobiernos, y, en segundo lugar, a los manárquicos en general. A los primeros, con resoluciones que den la sensación de que se atienen a las leyes fundamentales del país. A los segundos, procurando, en todo momento, en rodear del debido prestigio a la realeza, haciéndola indiscutible.

Cierto que la confusión política del actual momento, puede impresionar a determinados sectores, pero no es el mejor modo de hacerla desaparecer organizando esta clase de espectáculos en que las lenguas pueden expresar más de lo conveniente para que la paz vaya restableciéndose.

Mejor que eso, será la propaganda de los partidos dinásticos para infundir alientos en la opinión, para reconquistar a los que se hayan ido y para decidir a los remisos, con un propósito firme de enmienda de los yerros pasados y una voluntad decidida e indomable de vivir dentro de las normas jurídicas y constitucionales, cuya restauración total urge más de lo que muchos creen.

El momento, aún contando con la confusión reinante, es propicio, pues el país, habidas las excepciones de rigor, hace justicia a los hombres públicos que gober-

# ENRIQUE CARDONA

NUEVA SECCIÓN  FABRICA DE ESPEJOS DE TODAS CLASES  TALLERES DE BISELADOS, PULIDOS, ETC.

sobre Cristales, Cristalinas, Vidrios, Valdosas, Marmolitas, etc. — Todo ello montado con la maquinaria más moderna existente y funcionando con personal competente para hacer una PRODUCCION DE CALIDAD A PRECIO REDUCIDO — (Solicite tarifa y condiciones)

GARANTIZADA la rapidez en el servicio puesto que todo encargo se suministra después de POCAS HORAS de recibido.

## LERIDA

LAVABOS BAÑERAS WATERS  
de todos tipos y precios  
CUARTOS de BAÑO a 308 PESETAS

PARA INFORMES, DIRIGIRSE A MI REPRESENTANTE

LUIS CERVELLÓ

Afuera de San Pedro

JACA

naron antes del golpe de Estado, otorgándoles una confianza de que acaso no disfrutaron anteriormente.

Ya que nos hemos librado de la pesadumbre de la Dictadura, no hagamos méritos para volver a otra o para que, por la incomprensión de algunos, caigamos en una anarquía lamentable.

Todo ello se conseguirá procurando situarse cada cual en su verdadero sitio y dando la sensación de que las impurezas de la realidad han servido de experiencia a todos para la rectificación de conductas.

Sólo así, es lícito defender la constitución Monárquica, pechando cada cual con su responsabilidad dentro de la especial ideología y no con mitines como el que nos ha servido para hilvanar estas cuartillas que son más perjudiciales que beneficiosos para lo mismo que se trata de exaltar.

B. Lois

Madrid, 20 de Abril de 1930.

## LA ACTUALIDAD AGRICOLA

### Las Peticiones de los Campesinos

Periódicamente se leen anhelos de los labradores manifestados en peticiones al Gobierno, quien es en última instancia el que puede atenderlas.

Resultado de hecho un detalle de que el campo bule, se mueve, pide un puesto en el concierto económico-social de la nación y que en suma, tiende a alcanzar lo que se merece. Y este detalle resalta mucho más por cuanto no es solo aisladamente, sino corporativamente; este resultado es altamente interesante porque manifiesta un espíritu de asociación en el campo, que ha sido el más individualista de España.

Y puesto que así se manifiestan los intereses del campo, es necesario que la nación los atienda por medio de su Gobierno constituido.

### La obra en favor de los servicios agropecuarios provinciales

La labor de las Diputaciones, en materia agropecuaria, es de día en día extremadamente interesante. Cada región encuentra muchos de sus problemas, especialmente los técnicos, solucionados, y, en fin, la obra en favor de los servicios agropecuarios provinciales es muy importante.

Como de actualidad agrícola es muy interesante la labor agropecuaria de la Diputación de Valencia, a la cual no es que queramos elogiar con ditirambos y sí solo exponer sus trabajos, que ellos solos la honran, estimulando a otras corporaciones provinciales.

Los técnicos han desarrollado una labor concienzuda estudiando bajo diferentes aspectos cerca de dos mil casos y efectuando visitas unas veces voluntarias y otras reclamadas por los labradores. En cuanto a los servicios pecuarios, su labor ha resultado en extremo interesante obteniendo demostraciones que satisficieron a los asistentes de las lecciones de dicha granja.

Como se ve por esta breve referencia,

## CLINICA DE STA. OROSIA

Situada en el Paseo de Alfonso XIII

Rayos X, Diatermia, Rayos infrarrojos, Rayos ultravioleta, Masaje, etc.

CIRUJIA, Laboratorio, Medicina general

Pensión para enfermos y operados Consulta de 10 a 1 y de 2 a 4

LOS SÁBADOS CONSULTA GRATUITA PARA NIÑOS SANOS LACTANTES Y DE 1.ª EDAD

esa debe ser la pauta a seguir por todas las Diputaciones provinciales de la nación y se habrá conseguido una cultura agraria extensa de que tan necesitada se encuentra España.

### Las carreras especiales del campo :

En la «Gaceta» se han publicado las convocatorias para aspirantes a ingreso en la Escuela Especial de Ingenieros Agrónomos, para ingenieros y para peritos agrícolas.

El curso pasado hubo cifras satisfactorias en cuanto a la enseñanza agrícola superior, base de que el campo sea una ciencia perfecta y no un trabajo manual.

Y es que la cultura agrícola representa la base de todo el edificio social de la agricultura y también del económico. Con una cultura media, profesional y general, el campo llegará a ser un aliciente. Pero también debe pensar el labrador que mejor tendrá a su hijo especializando su cultura agraria en la escuela, en la granja y en el Instituto Agronómico, que no vegetando en un ministerio, sin provecho para él ni para ellos, y, que en resumen, con ellos se llega a la desaparición de un patrimonio regado con el sudor de las frentes de nuestros antepasados.

## Congreso Catequístico de Zaragoza

### TERCERO NACIONAL

Para robustecer la languidez de la fe, para contrarrestar la desvergüenza de la inmoralidad, para conservar las costumbres cristianas, para remediar tantos males como lamentamos en nuestros días, nada mejor que una vigorosa intensificación y una organización acertada de la enseñanza del catecismo, de la instrucción religiosa, de la educación cristiana.

Para dar normas de acción sobre tan importante tema y describir nuevos horizontes, marcar orientaciones y anuar los esfuerzos de todos, suministrar armas de combate a los que quieran luchar por la causa de Cristo contra las calamidades presentes, está convocado el TERCER CONGRESO CATEQUISTICO NACIONAL, que se celebrará en Zaragoza en el próximo otoño.

Ningún católico debe quedar indiferente a la celebración del Congreso, todos deben contribuir en la medida de sus fuerzas al éxito del mismo.

Piensen que de él ha de salir un nuevo y señalado avance en la prosperidad religiosa de nuestra Patria.

Ahora en que todas las entidades y agrupaciones sociales y culturales y políticas comienzan a hacer alarde de sus ideas, muchas veces desastrosas, seremos nosotros tan remisos en hacer pública y solemne manifestación de nuestro ideal, el más grande que ha existido en el mundo?

Nadie se cruce de brazos en actitud escéptica, como dudando de la eficacia práctica del Congreso.

A quien tal creyese bastaría mostrarle el resurgir hermoso y el incremento notable de la enseñanza catequística en nuestra Patria, después de los Congresos de Valladolid y Granada.

Se han conseguido frutos que, como dice la carta del Cardenal Primado al Excmo. Sr. Arzobispo de Zaragoza, «evidencian cuán infundados son los pesimismos de quienes juzgan que son estériles y flor de un día los trabajos invertidos en la organización y celebración de estas asambleas periódicas de los católicos españoles».

Contribuya, pues, cada uno como pueda. Aquellos que puedan aportar algún rayo de luz sobre las materias que se han de tratar, envíen memorias y asistan personalmente al Congreso, otros aporten elementos y material a la proyectada Exposición Catequística.

Pero lo que pueden y deben hacer todos, sabios e ignorantes, ricos y pobres, hombres y mujeres, religiosos y seculares, es inscribirse como socios en alguna de las clases que se enumeran a continuación:

PROTECTORES. Los que contribuyan con la suma de 25 pesetas en adelante.

DE NUMERO: Los que abonen 10 pesetas.

HONORARIOS: Los que satisfagan la cuota de 5 pesetas.

ADHERIDOS: Todos los que quieran figurar en la lista del Congreso. Se ruega una limosna voluntaria, aunque sólo sea de «diez céntimos».

## Apostolado de la Oración

En medio de la Patria, con los brazos abiertos en paternal reproche nos llama, porque acaso nos echa de menos, el Redentor Divino del Mundo, porque tiene para España un especial y amoroso cobijo en su Sagrado Corazón.

Se nos convoca a una concentración de las huestes elegidas. Eso quiere ser, ese será, con el favor del Cielo y con la diligente obediencia nuestra, la Segunda Asamblea Nacional del Apostolado de la Oración. Vayamos a Él de todas partes, en regueros de fé y de amor: enardezcamos nuestra vida espiritual en la plegaria.

Jesucristo lo espera: su Vicario lo encarece: el Episcopado con nuestro Primado a la cabeza, lo dá por hecho.

Vayamos, pues; negarnos es menespreciar al Padre... es su voz. ¡Nos llama el Corazón de Cristo! El sábado 24 de Mayo, será la apertura de la gran Asamblea del Apostolado con el discurso inaugural del señor Obispo de Madrid, y después de caldeados los corazones de todos los asistentes con la férvida palabra de sabios preladados y elocuentísimos oradores pertenecientes a todos los estados y clases, el 29, día de la Ascensión, se vivirá ese gran misterio en el *cerro de los Angeles*, convirtiéndolo en nuevo Olivete, con la gran Comunión general, Pontifical, vela al Santísimo y función eucarística vespertina.

De toda España se anuncia ya congresistas en número crecidísimo, y ya se preparan trenes especiales desde Bilbao, Barcelona, La Encina, Medina del Campo, Mérida, Monforte, Oviedo, Pamplona, Sevilla, Valencia, Valladolid y Zaragoza. Se augura pasarán de diez mil las inscripciones.

La Diócesis que ha sabido levantar la primera Iglesia dedicado en España al culto del Sdo. Corazón de Jesús ¿no ha de responder a éste llamamiento divino, a esta invitación del Vicario de Jesucristo, que nos quiere congregar en torno de nuestro amado Redentor, para que mejor oigamos su voz y orientaciones en estos momentos difíciles para nuestra Patria, al veheméntísimo deseo, tantas veces manifestado por el Emmo. Primado, en nombre de todo el Episcopado español, y reiterado por nuestro amadísimo Prelado en recien-

te circular, exhortándonos a que aun a costa de algún pequeño sacrificio, nos alistemos entre los que en la próxima Asamblea han de velar las armas de la oración y reparación junto al Corazón Sagrado.

Oíd centros todos del Apostolado la voz de nuestro amado Prelado, y aprestaos a secundar su llamamiento. Las condiciones son realmente extraordinarias. El viaje desde Zaragoza en tren especial ida y vuelta, sólo cuesta 64 pesetas en primera, y 32 en tercera. Para incorporarse al tren especial se dará a cada asambleista una cédula con derecho a una rebaja de 30 por ciento sobre el billete ordinario. Los gastos de cinco días completos en Madrid, incluidos mozos de estación, comidas en ruta, conducción a los hoteles, propinas etc. son 187, 136 y 100 pesetas, según sea el hotel de primero, segundo o tercer orden. Para inscripciones y toda clase de detalles acudid cuanto antes al Centro del Apostolado de Jaca, donde se proporcionarán circulares e informes.

## Notas Deportivas

No ha mucho se celebró en Huesca una asamblea de clubs de futbol para constituir la Federación Provincial que ha de entender en el mayor desarrollo deportivo organizando un torneo de Campeonato y fomentando las relaciones entre los equipos de la provincia.

La Comisión central integrada por Binefar-Huesca-Jaca se cuida de dar forma a la cosa y pronto comenzará a jugarse este campeonato que sera, no cabe duda, de muchísimo interés.

Para la mejor facilidad en los desplazamientos, la provincia se dividirá en dos zonas A. y B. formando Jaca en la zona A. que comprende los clubs siguientes: Ayerbe-Biescas-Huesca-Jaca-Sabiñánigo-Tardienta-Tormos.

En devolución de visita al Samaritaine de Olorón, el domingo saldrá para dicha población francesa el equipo A. D. Jaca, que seguramente se traerá un nuevo triunfo para la Agrupación.

Para el día cuatro de Mayo está convenido el segundo partido de la vuelta «Copa Somport» entre los equipos A. D. Jaca y Bourbaki de Pau.

Otros partidos con este equipo de la bella Ciudad pirenaica tendrá lugar el día 18 que el Jaca irá a Pau, y el 25 que Bourbaki vendrá a Jaca.

La valía indiscutible del once violeta, fuerte, rápido, duro a veces y siempre con técnica, dará motivo a ver en esos días hermosos partidos en los que A. D. Jaca tendrá que desplegar todos sus entusiasmos para que su pabellón quede bien sentado.

Kiko.

## IMPRESIONES DE LA SEMANA

Ha pasado la Semana Santa. El silencio de Jueves y Viernes santos, apacible, suave, ha hecho cortar el dinamismo de la vida pública. Son días de recogimiento, de quietud espiritual de pensar en algo que no sea la miseria cotidiana. Aunque estos días no tuvieran la calidad de fiestas religiosas, espirituales, serían necesarios como sedante preciso para aquilatar ideas, para meditar sin la preocupación apremiante del trabajo que se impone. Necesitamos muchos días de estos para que las ideas se fijen, las aguas tumultuosas sedimenten las partículas terrosas que haga fértiles al agricultor.

Ossorio y el Colegio de Abogados de Madrid han dado la nota política, erigiéndose en fiscales del fiscal, en instar ante éste el ejercicio de la función que le encomiendan las leyes y que tiene obligación de cumplir.

El fin de la Semana Santa es la reacción de la quietud.

Primer Aniversario

# Don Manuel Mayner Santolaria

FALLECIÓ EN ESTA CIUDAD EL DÍA 30 DE ABRIL DE 1929

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA

R. I. P.

Sus apenados esposa doña Carmen Gállego Monguilán; hermanas Serafina y Sacramento; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,

Al recordar a V. tan luctuosa fecha le suplican una oración por el eterno descanso del alma del finado y la asistencia al Aniversario, que en sufragio del mismo, se celebrará en la Catedral el próximo miércoles 30, a las 10 y cuarto, por cuyos favores le quedarán muy agradecidos.

El Manifiesto y misa del día 30 en la Iglesia de Santo Domingo y la Hora Santa del día 1.º de Mayo se aplicarán también por el alma del finado.

Los Excmos. e Ilmos. Sres. Arzobispo de Burgos y Obispos de Jaca y Salamanca, concedieron indulgencias en la forma acostumbrada.

Los espectáculos suspendidos vuelven a reaparecer con mayor pujanza.

Los teatros han renovado sus carteles y se disponen a iniciar con mayor ímpetu, una nueva campaña. La Primavera que asoma ha traído también nuestra fiesta española, de luz, de color y de arte. Los ruidos se han vuelto a ver concurridos y los aficionados hacen cábalas más interesadas por los toros que los mismos toreros.

JHON

## Cosas de casa

### Nuestra Procesión de Viernes Santo

Cada año más solemne, más vistosa, más rica, merece unos comentarios que sirvan para conocimiento de los que ignoran las mejoras introducidas y por sí valen de algo, para hacer unas indicaciones que pueden acrecentar su importancia.

Por de pronto, el nuevo Paso, de factura acabada, de gran vistosidad, de mucha animación prestada por el grupo escultórico, es un regalo soberbio que honra el desprendimiento de la dominante señora viuda de Cajal, haciendo honor al escultor señor Quiles, de Valencia. De desear es, que quien se encuentra en situación de imitar ese generoso rasgo, lo haga sustituyendo algo de lo que, si un día fué para admirarse, hoy desdice ya, junto a las obras de arte que van formando el cortejo procesional.

Los focos de acetileno se han sustituido en varios Pasos por la luz eléctrica que, proyectada por reflectores ocultos, dan a las figuras un relieve vistosísimo muy de aplaudir. Con tal reforma se logra además evitar la pestilente atmósfera que se formaba en la iglesia del Carmen, el día de la exposición de los Pasos, lo que había que hacer a todo trance.

Rompían la marcha, distinguidos jóvenes, Soldados Pretorianos a caballo, sin barba.

Muy de aplaudir el hecho de que, llevados por un doble sentimiento de religiosidad y de dar realce a la Procesión, ingresen en ella, los que puedan prestar su concurso. Ahora bien; como dije hace dos años, conviene que estos nuevos factores se den cuenta de que el mayor gasto está hecho, y procuren que el acto de exhibición sea lo más completo posible y reúna las condiciones de vistosidad que merece. ¿Cómo? Vistiendo con algo más de lujo los personajes que representan. Todos y cada uno, pueden sufragarse un traje apropiado y si, en el ánimo de todo vecino de Jaca está, el procurar eso mismo a los que su devoción los hace concurrir, no teniendo medios para lograr lo dicho, debe hacerse una suscripción para comprar trajes buenos a los demás, sobre todo a los Romanos, dejando de usar esas antiestéticas barbas. Además, con interés, se lograría, segura-

mente, aumentar el número de personajes bíblicos que en otras ciudades se suman, y entre unos y otros, contaríamos con una Procesión del Santo Entierro, que como en otras manifestaciones de nuestra vida local, harían dudar a quien nos visita, que Jaca sea población de 6.000 habitantes.

Bien sé, que al igual de lo que sucedía con nuestro Paseo, ocurrirá ahora.

Muchos, al manifestar en estas columnas mi opinión de que ese lindo Paseo debía adornarse, me replicaban, era lo mejor de Jaca y no sabían, qué más podía hacerse; este año ya, podrán convencerse de que la razón está de mi parte, pues, antes era un estuche sin joya dentro y desde ahora, cada Ayuntamiento que pase pondrá un nuevo brillante a la joya que se está creando.

Nuestra Procesión es bonita ¿quién lo duda? Pero, le falta mucho, muchísimo y al igual que en el Paseo, por estar lo mayor hecho, fácil es complementarlo con cosas que, si pequeñas, sumadas todas, darán un resultado magnífico. Creo es, cuanto debe procurarse, logrando, al mismo tiempo que contar con una cosa completa, que esa propaganda muy plausible por parte de nuestro Sindicato de Iniciativa, se vea coronada con la presencia de multitud de forasteros, ávidos de admirar una solemnisísima manifestación de nuestro sentir religioso.

C. B. A.

## Notable Concierto

La Filarmónica, distinguida sociedad que con tanto acierto viene laborando por la cultura musical, celebró el martes último en el Teatro Unión Jaquesa uno de sus más brillantes conciertos, tanto por lo numeroso a la par que selecto del auditorio, como por la acertada actuación de los artistas que en él tomaron parte.

Muchos y merecidos aplausos cosecharon los señores Pallàs Enciso y Araiz, que tantas simpatías se granjearon en esta ciudad ya en anteriores actuaciones, pero la novedad de la velada, lo que despertaba la expectación de los concurrentes, era la presentación de la señorita Trini Carreras que llegaba precedida de los mejores augurios por su reciente actuación en la sociedad homónima cesaraugustana. No defraudó la señorita Carreras las esperanzas que muy fundadamente en ella se habían puesto, pues a una voz amolia, flexible y bien timbrada de soprano lírica, une un gusto depurado y una perfecta educación de sus extraordinarias facultades para el canto habiendo interpretado magistralmente, entre otros números, el *raconto* de Mimi, de

La Bohème, la muerte de Margarita, de Mefistófele y algunas canciones españolas, una de ellas de gran dificultad, cosechando nutridos y merecidísimos aplausos, que nosotros hacemos extensivos a la Directiva de la sociedad, por su acierto.

## Gacetillas

El próximo domingo 27 a las 8 de la mañana se celebrará en la Iglesia del Carmen una misa de Comunión en sufragio de los Asociados difuntos de la Visita Domiciliaria de la Milagrosa. Al terminar se impondrá la Medalla a cuantos fieles de ambos sexos lo deseen. Se suplica la asistencia.

Por el Ministerio del Ejército se dispone que a los individuos procedentes de reclutamiento, incorporados a filas, aisladamente, sin formar parte de ningún llamamiento, y que se encuentren en filas, no sujetos a procedimiento judicial ni a recargo en el servicio, se les debe otorgar licencia cuatrimestral.

Estas licencias se les concederán cuando cumplan en filas igual tiempo de servicio que los pertenecientes al último medio reemplazo que se encuentran disfrutando licencia temporal o limitada.

Con el esplendor propio de los cultos de nuestra Catedral, se han celebrado los de Semana Santa asistiendo a ellos numerosos fieles. No obstante lo desapacible del tiempo, la procesión del Santo Entierro resultó muy solemne, llamando poderosamente la atención el «paso» del Encuentro que en ella ha figurado este año, por vez primera así como las reformas de mucho gusto y valor realizadas en los de la Oración en el Huerto y en el Sepulcro.

La compañía de los ferrocarriles del Norte pone en conocimiento del público que, a partir del día 20, quedan modificados los itinerarios de los trenes que se expresan, en la forma y trayectos que a continuación se indican:

Línea de Tardienta a Huesca y Huesca a Francia por Canfranc y ramal de Zuera a Turuñana:

El tren número 245, expreso discrecional, saldrá de Zuera a las 14'16, para llegar a Canfranc a las 17'40.

El tren número 263, correo regular, llegará a Santa María y la Peña a las 10'12 y a Canfranc a las 12'30.

El tren número 273, mixto discrecional, llegará a Ayerbe a las 13'13 y a Canfranc a las 18'13.

El tren número 2.283, tranvía discrecional, saldrá de Jaca a las 7'30 y llegará a Canfranc a las 8'30.

El tren número 246, expreso discrecional, saldrá de Canfranc a las 11 y llegará a Orna de Gállego a las 12'15.

El tren número 264, correo regular, saldrá de Canfranc a las 15'23 y llegará a Piedramorrera-Biscarrués a las 18'33.

El tren número 274, mixto discrecional, saldrá de Canfranc a las 11'15 y llegará a Ayerbe a las 15'37.

Y el tren número 2.284, tranvía discrecional, saldrá de Canfranc a las 20'35 y llegará a Jaca a las 21'15.

Se ha abierto nuevamente al público la estación telegráfica de Berdún por tanto tiempo clausurada. Se ha hecho cargo del servicio en la misma el celoso oficial del cuerpo Don José Martínez, hijo del que fué reputado médico de la citada localidad.

Dámosle nuestro afectuoso saludo de bienvenida.

El domingo próximo a las 8 se celebrará, con gran solemnidad, el acto de suministrar la comunión a los enfermos del Hospital cívico militar de esta plaza.

El día de Jueves Santo, en la vía pública un niño de 7 años se encontró cierta cantidad de dinero que se entregará a quien acredite ser su dueño.

### Administración de Loterías de Jaca

Ha quedado abierta, a cargo de doña Asunción Catalinete, en la calle de Bellido, núm. 4, donde queda establecida la venta al público de billetes y décimos para todos los sorteos.

Hay billetes para el de la Ciudad Universitaria.

**Casa** SE VENDE la señalada con el número 17 de la calle de Bellido de esta ciudad. Dirigirse a esta imprenta.

Tip Viuda de R. Abad, Mayor, 32—Jaca

**Se vende** dos vacas de raza Holandesa jóvenes, una a punto de parir, otra con gran producción. Informes: Comercio «La Luna», Jaca.

**Se alquila** el segundo piso, amueblado, de casa-chalet en el Paseo Alfonso XIII, con cuarto de baño, calefacción central, y agua caliente; 8 habitaciones y magnífica terraza. Informará D. Euge. García, Carmen, 5, Jaca. P-2

**Vendo** Por ausencia de la localidad, vendo casa en Sangüesa en la cantidad de catorce mil pesetas, está situada frente a la estación del ferrocarril, en la carretera de Pamplona y de Jaca. Dirigirse a D. Miguel Ancil Calle San Nicolás, 15, Pamplona.

**Aprendiz** Se necesita uno en la Cooperativa Oficial de esta Ciudad.

**Se Vende** la casa n.º. 9 de la calle Baja del Seminario, propia para labrador. Dirigirse a esta imprenta. P-5

**Se arriendan:** Un corral, pagar y cuadra, en la calle del Viento. Informes: calle del Carmen, 15.

**Se vende** una era con trozo de tierra próximo al matadero. Dirigirse a Miguel Olozagarre - JACA.

**Caja de Previsión Social de Aragón**

Colaboradora del Instituto Nacional de Previsión

**Caja de Ahorros:** (Bajo el protectorado y la inspección del Estado).

LIBRETAS DE AHORRO A LA VISTA: al 3 y 1/2 por %  
LIBRETAS DE AHORRO DIFERIDO: al 4 por %  
(muy recomendables para la formación de capitales Dotales).

Imposiciones a plazo fijo: al 4 por 100.  
Cuentas de Ahorro: al 3 por 100.

Agente de la Caja en Jaca

**Don José Novales**

CAJA DE PENSIONES

**Pensiones vitalicias:** desde los 65 años (Retiro Obrero).

**Pensiones inmediatas:** muy convenientes para ancianos sin familia.

**Pensiones temporales:** desde los 55 o 60 hasta los 65 años (Mejoras).

**Capital-herencia:** a favor de la familia del obrero (Mejoras).

Practicando **Mejoras** adquiere el obrero derecho a **PENSION DE INVALIDEZ.**

P-36

**Banco de Aragón**

ZARAGOZA

Sociedad Anónima fundada en 1909

Capital . . . Ptas. 20.000.000

Reservas . . . 6.000.000

SUCURSALES: Alcañiz, Almazán, Ariza, Ayerbe, Balaguer, Barbastro, Burgo de Osma, Calatayud, Caminreal, Cariñena, Caspe, Daroca, Ejea de los Caballeros, Fraga, Huesca Jaca, Lérida, Molina de Aragón, Monzón Sariñena, Segorbe, Sigüenza, Soria, Tarazona, Teruel, y Tortosa.

**BANCA—BOLSA—CAMBIO—CAJA DE AHORROS**

OPERACIONES BANCARIAS EN GENERAL

Intereses que se abonan en la Central y Sucursales:

Cuentas corrientes a la vista . . . . . 2 1/2 % anual  
Imposiciones a plazo de 3 meses . . . 3 3/4 % anual  
Imposiciones a plazo de 6 meses . . . 4 % anual  
Imposiciones a plazo de 1 año . . . . . 4 1/4 % anual

**LIBRETAS**

**CAJA DE AHORROS AL 4 por 100 DE INTERES ANUAL**

Prestamos Hipotecarios por cuenta del

**BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA**

Oficina de cambio de moneda en la estación Internacional de Canfranc

**Banco Zaragozano**

SUCURSAL DE JACA

Calle Mayor, núm. 12

BANCA--BOLSA--CAMBIO

INTERESES QUE ABONA

En cuentas a la vista 2'50 por 100 anual  
> > un mes . . . . . 3 > >  
> > tres meses 3'50 > >  
> > seis meses 4 > >  
> > un año . . . . . 4'50 > >

CASA CENTRAL:

Coso, 47 y 49 y Don Jaime I, núm. 1

ZARAGOZA

CAJA DE AHORROS:

Libretas al 4 por ciento de interés.

CAJAS DE ALQUILER

recientemente instaladas para la custodia de Valores, Documentos. Alhajas y cuanto se desee guardar. 25 pesetas al año.

SUCURSALES:

Alagón, Alhama de Aragón, Almazán, Arcos de Jalón, Ariza Ateca, Belchite, Binéfar, Calamocha, Calatayud, Cuenca, Ejea de los Caballeros, Guadalajara, Haro, Huete, Jaca, Madrid, Monreal del Campo, Motilla del Palancar, Sádaba, Santa Cruz de la Zarza, Santa Eulalia del Campo, Santo Domingo de la Calzada, Sos del Rey Católico, Tarancón, Tauste, Uncastillo, Zuera.

AGENCIAS DE CAJAS DE AHORROS MAS DE 90

¿Necesitais de algún asunto en Zaragoza o en la Región?  
La sección de INFORMACIONES RAPIDAS de

**Ebro Prensa**

os contestará a vuelta de correo.

4 Agosto, 27 — Teléf. 4539

ZARAGOZA

**¡Atención!**

COMPRANDO vuestros calzados en

**La Moderna**

ECHEGARAY, 9, tendreis la seguridad de adquirir los más modernos y elegantes y además la ventaja de que esta Casa se encarga del arreglo de toda clase de calzado, tanto con suelas de cuero como con suelas de crepé, garantizando sus composturas.

NO CONFUNDIRSE

LOS MEJORES CALZADOS  
LOS ENCONTRAREIS EN

**LA MODERNA**

ECHEGARAY, 9 — JACA

**Banco de Crédito de Zaragoza**

ESTABLECIMIENTO FUNDADO EL AÑO 1845

Plaza de San Felipe, núm. 8

Apartado de Correos núm. 3.—ZARAGOZA

**SUCURSAL DE JACA**

Mayor, 26 bis

Lea usted LA UNION

**CHICO FORMAL**

trabajador de 14 a 15 años sabiendo leer y escribir y las cuatro reglas, se necesita en

CASA SEGURA

ECHEGARAY, 7

JACA

Ganará desde el primer día. Se tendrá interno o externo como convenga.

**¡Labradores!**

Como cada día se está, por fortuna, más convencido de la necesidad de emplear simientes seleccionadas, no dudéis en adquirir las que se encuentran en el establecimiento «La Jacetana» de

Juan Lacasa y Hermano

Trébol y Alfalfa seleccionados y descuscutados. Remolacha muy grande encarnada y blanca de legítima procedencia alemana, Col de todas las variedades, Guisantes palmeros, Tomates, etcétera, etcétera.

LA JACETANA

Juan Lacasa y Hermano

**DEVOCIONARIOS**

para primera Comunión

En la Imprenta de este periódico encontrará V. un inmenso y variado surtido

**TRASLADO**

LA SASTRERIA DE JOSE SANCHEZ

“SASTRERIA MODELO,”

se ha trasladado de la calle Mayor, 30, al número 45 de la misma calle, donde continuará sirviendo al público con el esmero y economía que tiene acreditados.

CLICHES ARTISTICOS  
DIBUJOS - ORIGINALES

**‘Ebro Prensa,**

Sección Artística

4 Agosto, 27 — Teléf. 4539

ZARAGOZA

**Anisados y Licores**

**JULIO ARAMBURO**

en Jaca

En su ALMACEN, afueras de San Pedro, y despachados por su apoderado Sr. RAMOS.